



**RETURN BIDS TO:  
RETOURNER LES SUBMISSION À :**

Module de réception des soumissions de l'Agence  
Parcs Canada  
Service national de passation de marchés

Par courriel :  
[pc.soumissionsest-bidseast.pc@canada.ca](mailto:pc.soumissionsest-bidseast.pc@canada.ca)

Ceci est la seule adresse électronique acceptable pour les réponses aux demande de soumissions. Les soumissions soumises par courrier électronique directement à l'autorité contractante ou à toute autre adresse électronique peuvent ne pas être acceptées.

La taille maximale des fichiers pouvant être reçus par Parcs Canada est de 25 mégaoctets. Le soumissionnaire est responsable de tout échec de transmission ou de réception de la soumission transmise par courriel dû à la taille du fichier.

**MODIFICATION #4**

**INVITATION TO TENDER  
APPEL D'OFFRES**

**Tender To: Parks Canada Agency**

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods, services, and construction listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefor.

**Soumission aux: l'Agence Parcs Canada**

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du Chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente at aux annexes ci-jointes, les biens, services et construction énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

**Issuing Office - Bureau de distribution :**  
Agence Parcs Canada  
Service national de passation de marchés

<b>Title - Sujet :</b> Repair of the Gauron (7) and Lafleur (7a) bridges – Lachine Canal		
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation :</b> 5P201-19-0176/A	<b>Date :</b> 2020-04-03	
<b>Client Reference No. - N° de référence du client :</b> 1524		
<b>GETS Reference No.   N° de reference de SEAG :</b> PW-20-00908917		
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin :</b> At - à : 2:00 PM On - le : 2020-04-15	<b>Time Zone - Fuseau horaire</b> EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B. :</b> Plant - Usine : <input type="checkbox"/> Destination : <input checked="" type="checkbox"/> Other - Autre : <input type="checkbox"/>		
<b>Address Enquiries to - Adresser toutes demande de renseignements à :</b>		
<b>Telephone No. - N° de telephone :</b> (819)-665-9674	<b>Fax No. -N° de télécopieur :</b> N/A	<b>Email Address – Couriel :</b> pierre-alexandre.simard@canada.ca
<b>Destination of Goods, Services, and Construction - Destination des biens, services, et construction :</b> See Herein – Voir aux présentes		
<b>TO BE COMPLETED BY THE BIDDER - À REMPLIR PAR LE SOUMISSIONNAIRE</b>		
<b>Vendor/ Firm Name - Nom du fournisseur/ de l'entrepreneur :</b>		
<b>Address - Adresse :</b>		
<b>Telephone No. - N° de telephone :</b>	<b>Fax No. - N° de télécopieur :</b>	
<b>Name of person authorized to sign on behalf of the Vendor/ Firm (type or print) - Nom de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) :</b>		
<b>Signature :</b>	<b>Date :</b>	



## MODIFICATION #4

### Sujets de la modification :

#### 1- Modifications et précisions au devis

Plusieurs modifications ont été apportées. Veuillez-vous rapporter à l'Addenda 3 en pièce jointe.

**TOUTES LES AUTRES CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉES**

